

Distr.: General  
28 March 2001  
Arabic  
Original: English



لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار  
١٢٦٧ (١٩٩٩) بشأن أفغانستان

مذكرة شفوية مؤرخة ٢٧ آذار/مارس ٢٠٠١ موجهة إلى رئيس اللجنة من  
البعثة الدائمة للسويد لدى الأمم المتحدة

تهدي البعثة الدائمة للسويد لدى الأمم المتحدة تحياتها إلى رئيس لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٢٦٧ (١٩٩٩) وتتشرف، بالإشارة إلى مذكرتها المؤرخة ١٩ كانون الثاني/يناير ٢٠٠١، بإبلاغ المعلومات التالية المتعلقة بتنفيذ الجزاءات التي تفرضها الأمم المتحدة على أفغانستان، وفقاً لما نص عليه مجلس الأمن في قراره ١٣٣٣ (٢٠٠٠).

فقد اعتمد مجلس الاتحاد الأوروبي في ٦ آذار/مارس ٢٠٠١، عقب إقرار موقفه المشترك الصادر بتاريخ ٢٦ شباط/فبراير ٢٠٠١، قاعدة تنظيمية تحظر تصدير سلع وخدمات معينة إلى أفغانستان، وتعزز حظر الطيران وتمدد فترة تجميد الأموال وغيرها من الموارد المالية ذات الصلة بحركة الطالبان في أفغانستان، وتلغي قراره السابق بشأن هذا الموضوع، وفقاً لقرار مجلس الأمن ١٣٣٣ (٢٠٠٠). وترد طيه لعلمكم نسخة من القاعدة التنظيمية المذكورة التي دخلت حيز النفاذ في ١٠ آذار/مارس ٢٠٠١\*.

وقاعدة المجلس التنظيمية ملزمة بجمليتها وهي منطبقة بصورة مباشرة في السويد.

\* توجد نسخة من قاعدة المجلس التنظيمية في ملفات الأمانة العامة، في الغرفة رقم S-3055.